



CENTRE DE CONFÉRENCES
CONFERENCE CENTER

génocentre

CONGRÈS

CONGRESSES

COLLOQUES

SYMPOSIA

SÉMINAIRES

SEMINARS

CONFÉRENCES

CONVENTIONS

FORUMS

FORUMS

JOURNÉES SCIENTIFIQUES

WORKSHOPS

DÉBATS

DEBATES

PLATEAUX TÉLÉVISÉS

TV FACILITIES

Le point de **rencontre et de partage des savoirs**
au cœur de Genopole® Évry Ile-de-France

Meet and share knowledge
in the heart of the Ile-de-France Genopole®





Welcome to Evry génocentre

A VENUE FOR MEETING AND SHARING FOR
ALL THOSE WHO SEEK TO IMPROVE
HUMAN HEALTH AND ENVIRONMENT

> In the heart of Evry Genopole®

Founded in 1998 on the initiative of AFM with the support of the state and local authorities, Evry Genopole® is a venue for discovering, innovating and training with the objective of serving human health needs and improving the quality of the environment.

Today, Evry Genopole® employs 1,500 people in:

- 20 public and private research laboratories,
- 39 biotech companies,
- a fast-developing university with 20,000 m² of new buildings planned for 2004.

In a constantly changing scientific and technological environment, genocentre managers believe information and communication are essential. Such is the thinking behind the creation of genocentre in 2001... The Evry site now wishes to take up a new challenge: **to welcome all the people involved in scientific and industrial research.**

Bienvenue au génocentre d'Évry

LIEU DE RENCONTRE ET D'EXPRESSION DÉDIÉ
À TOUS CEUX QUI CHERCHENT À AMÉLIORER
LA SANTÉ DE L'HOMME ET LA QUALITÉ
DE SON ENVIRONNEMENT

> Une agora au cœur de Genopole® Évry

Créé en 1998, à l'initiative de l'AFM avec le soutien de l'État et des collectivités locales, Genopole® Évry est un lieu de découverte, d'innovation et de formation au service de la santé de l'homme et de son environnement.

Quatre ans après sa création, il rassemble plus de 1 500 personnes à travers :

- 20 laboratoires de recherche publics et privés,
- 39 entreprises de biotechnologies,
- une université en plein essor avec 20 000 m² de nouveaux bâtiments à l'aube de 2004.

Dans cet environnement scientifique et technologique en perpétuelle évolution, la communication et l'information sont une ardente obligation pour les responsables de Genopole®. C'est dans cet esprit que génocentre a été créé et a ouvert ses portes en 2001... Un nouveau pari pour le site d'Évry : **accueillir tous les publics concernés et impliqués dans la recherche scientifique et industrielle.**



> A venue for meeting and sharing

Researchers, engineers, medical practitioners, industrialists, students, patients' organizations... All the people involved in scientific activities in France, in Europe and throughout the world have a new place where they can exchange ideas, share knowledge, find information and organise meetings with a common goal in mind: promoting new scientific advances and paving the way for the future.

> A venue dedicated to sciences and industry

The main goal of genetic research is to understand and cure all diseases, including rare diseases. However, these discoveries can also be applied to the environment and the food sectors.

Genocentre therefore welcomes all those who play a leading role in life sciences, both in the public and private sectors, thereby supporting Genopole's® policy of knowledge transfer between basic and applied research.

> Un lieu de rassemblement et d'échange

Chercheurs, ingénieurs, industriels, professionnels de la santé, étudiants, associations de malades... Tous les acteurs des activités associatives, scientifiques, médicales et industrielles venant de France, d'Europe et du monde entier, disposent d'un nouveau lieu pour s'exprimer, partager leurs connaissances, s'informer, organiser des réunions de travail, dans un but commun à tous : faire progresser la recherche et ses applications et construire l'avenir.

> Un lieu voué à la science et à l'industrie

La vocation première de la recherche génétique est bien sûr de pouvoir comprendre et soigner les nombreuses maladies encore aujourd'hui incurables. Ces découvertes sont également cruciales pour l'environnement et le secteur alimentaire.

Génocentre accueille tous les acteurs des Sciences du Vivant, publics comme privés, accompagnant ainsi la volonté de Genopole® de favoriser le transfert des connaissances entre la recherche fondamentale et la recherche appliquée.



Technology, Comfort and Adaptability

TO ENHANCE ALL YOUR EVENTS

> State-of-the-art equipment

- > **An information network:** data, video and telephony services supported by a fully wired building. It provides greater flexibility, interconnectivity between rooms and outside communications,
- > **A fully accessible building** for people with reduced mobility,
- > **An adjustable auditorium,**
- > **High-tech sound system** in all meeting rooms,
- > **The latest audiovisual equipment:** video projection system, videoconference, simultaneous translation equipment, variable lighting,
- > **Videoconference facilities,**
- > Comfortable furniture for optimal work conditions.

> A personalized service

The centre's professional staff of meeting planners will assist you in the organisation of your events: scheduling meeting rooms and selecting appropriate audiovisual services. They may also coordinate other service providers (catering, transport, accomodation, decoration, design, etc.).

Technologie, Confort et Adaptabilité

AU SERVICE DE TOUTES VOS MANIFESTATIONS

> Des équipements à la pointe de la technologie

- > **Un bâtiment entièrement câblé** en vidéo, informatique et téléphonie, privilégiant la souplesse d'utilisation, l'interactivité entre les salons et les liaisons avec l'extérieur,
- > **Des aménagements étudiés** pour les personnes à mobilité réduite,
- > **Un amphithéâtre modulable,**
- > **Un traitement acoustique performant** dans tous les espaces,
- > **Un matériel audiovisuel de haut niveau :** vidéo projection, traduction simultanée, un grill technique...
- > **Visioconférences,**
- > Un mobilier conçu pour un confort de travail optimal.

> Un service personnalisé et des prestations à la carte

Notre équipe de professionnels vous assiste dans l'organisation de vos manifestations : au-delà de la location de la salle appropriée et des prestations audiovisuelles afférentes, ils vous conseilleront et pourront faire appel, si nécessaire, à des prestataires extérieurs pour des services complémentaires (restauration, transport, hébergement, décoration, aménagement...).

génocentre

> un Centre de conférences de 5 700 m²...

> 5,700 square metres...

- > un Centre de conférences de 5 700 m² de plancher et 16 m de hauteur, entièrement accessible aux personnes à mobilité réduite,
- > un Amphithéâtre d'une capacité de 270 à 700 places et 50 places pour personnes à mobilité réduite, parfaitement modulable en fonction du nombre de participants et doté d'un espace scénique de 100 à 300 m² adaptable en plateau de télévision,
- > 8 salons modulables de 12 à 400 m²,
- > Hall d'accueil
- > Parvis de 1 000 m² aménageable
- > Parking gratuit

> 5,700 square metres of meeting space with ceiling heights up to 16 metres, entirely accessible for people with reduced mobility.

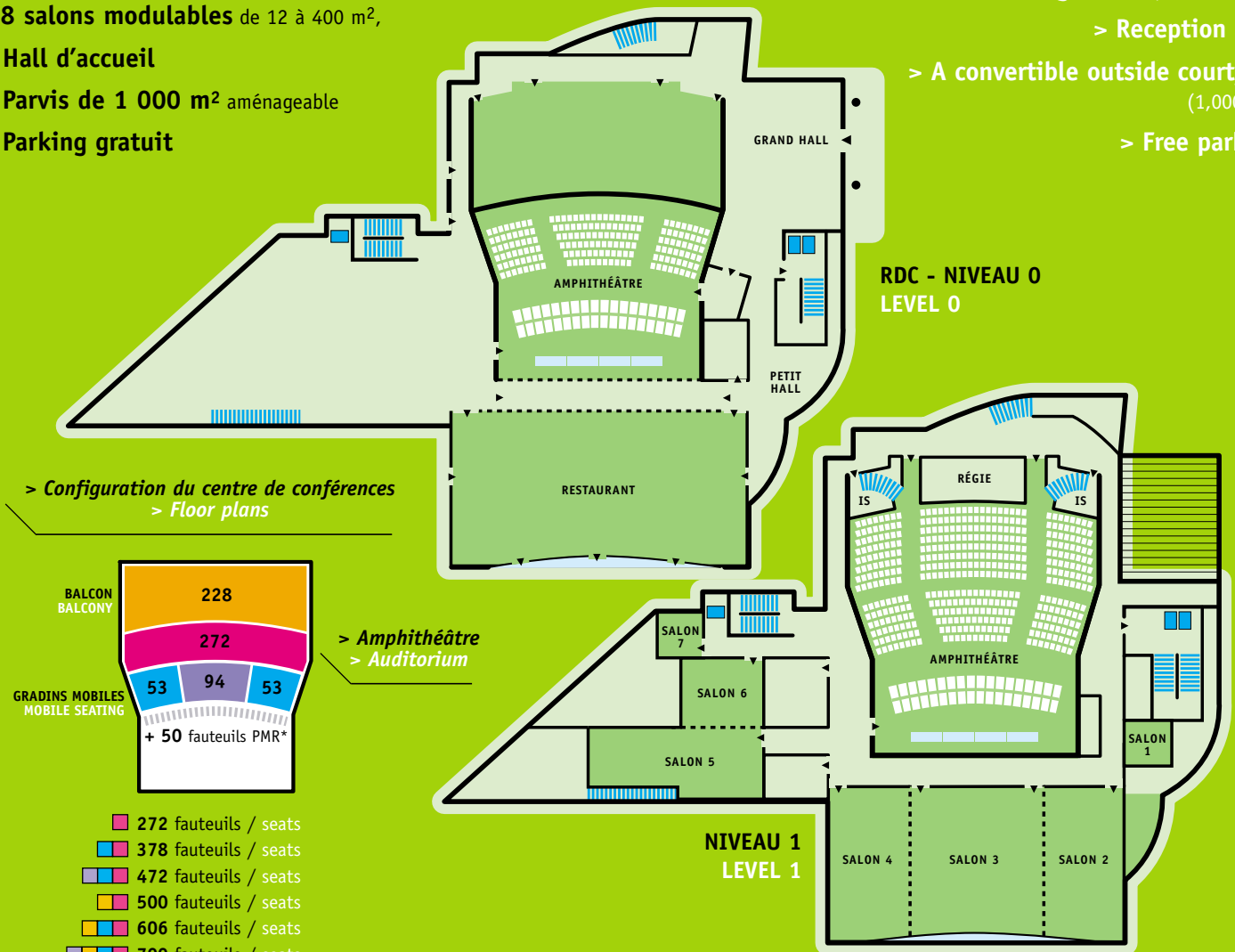
> An auditorium with flexible seating capacity (270 to 700 and 50 wheelchair spaces), equipped with a stage (100 to 300 m²) which can be transformed into a television set

> 8 meeting rooms (12 to 400 m²)

> Reception area

> A convertible outside courtyard (1,000 m²)

> Free parking



* personnes à mobilité réduite / wheelchair spaces

> Capacité des salons > Seating capacity

SALLES ROOMS							
Amphithéâtre	700 + 50 places PMR						1 000 pers.
Salons 2,3 et 4	410 m ²	124 pers.	224 pers.	180 pers.	364 pers.	404 pers.	650 pers.
Salon 3	200 m ²	48 pers.	112 pers.	60 pers.	196 pers.	212 pers.	300 pers.
Salons 2 ou 4	100 et 110 m ²	38 pers.	56 pers.	40 pers.	84 pers.	96 pers.	150 pers.
Salon 5	110 m ²	46 pers.	54 pers.	52 pers.	108 pers.	96 pers.	150 pers.
Salon 6	55 m ²	18 pers.	24 pers.	24 pers.	47 pers.	36 pers.	80 pers.
Espace polyvalent - RdC	422 m ²	-	-	-	-	400 pers.	700 pers.
Salons 1 ou 7	15 m ²	-	4 pers.	8 pers.	8 pers.	8 pers.	-
Hall	370 m ²	-	-	-	-	-	600 pers.

Choosing to meet at Evry génocentre,

MEANS CHOOSING AN INTERNATIONAL
SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL ENVIRONMENT

A pioneer in the rapid development of genomics, gene-based therapies and biotechnologies in France and abroad, Evry Genopole® is at the forefront of a French network composed of 7 genetic research clusters. It is also involved in research at the European level and has attained international renown, making it an attractive centre for foreign investors.

Visiting Evry bioparc means:

Discovering AFM's high-tech research laboratory, Genethon, and also Genoscope (French National Sequencing Centre), the Centre National de Génotypage (French National Genotyping Centre), Inserm, CEA laboratories, and fast-developing biotech companies.

Understanding why researchers of great renown and the most dynamic companies have chosen to settle there.

Experiencing the exciting atmosphere of this site: a campus where teaching and research go hand in hand, offering advanced level courses on various topics, as well as international facilities and resources.

A 35 km de Paris
et 15 km de l'aéroport d'Orly

35 kms from Paris
and 15 kms from Orly airport

PAR L'AUTOROUTE A6

- > Sortie N104
Melun-Sénart / Corbeil Essonnes
- > Sortie N7-Évry Village
- > 2^e rond point à gauche
- > Rue de l'Internationale

PAR LE RER ET LE BUS

- **RER Ligne D**
- > Paris-Gare du Nord, Gare de Lyon
ou Châtelet-les-Halles
- > **Direction**
- > Corbeil Essonnes via Évry Courcouronnes
- > **Gare** > Bras de Fer > sortie Place du 19 mars 1962
- **BUS** > Ligne 402
- > **Arrêt "Snecoma"** : Le temps des cerises



Choisir de vous réunir au génocentre d'Évry,

C'EST FAIRE LE CHOIX D'UN ENVIRONNEMENT
SCIENTIFIQUE ET TECHNOLOGIQUE DE
DIMENSION INTERNATIONALE

Site précurseur dans l'essor de la génomique, des thérapies et des biotechnologies, Genopole® Évry est la tête de pont du réseau national des Genopoles® qui compte déjà 7 sites en France. Au-delà de sa dimension nationale, Genopole® Évry s'inscrit dans l'espace européen de la recherche et dispose d'une notoriété internationale qui en fait un pôle attractif pour les investisseurs étrangers.

Visiter le bioparc de Genopole® Évry, c'est :

Découvrir le Centre National de Séquençage (Genoscope), le Centre National de Génotypage, des laboratoires du CEA, de l'INSERM, mais aussi le laboratoire pionnier de l'AFM, Généthon, et des pépinières d'entreprises en plein développement...

Comprendre pourquoi s'y sont installés les chercheurs les plus renommés et les entreprises les plus dynamiques,

Participer à l'effervescence du site, véritable campus de recherche et d'enseignement, rassemblant des formations pluridisciplinaires de haut niveau et des équipements et ressources de dimension internationale.

Pour tout renseignement et projet de manifestation, contacter :
> Bernard Barataud, Administrateur de l'AFM délégué à génocentre
> Le service commercial : 33(0)1 69 47 34 86

Génocentre
1, rue de l'Internationale
BP 59 - 91002 ÉVRY Cedex - France
T > 33 (0)1 69 47 34 89
F > 33 (0)1 69 47 28 40
www.genocentre.fr
genocentre@afm.genethon.fr



Génocentre est le centre de conférences de Genopole® Évry,
créé et géré par l'AFM, avec le soutien de la région Ile-de-France
et du Conseil Général de l'Essonne.

